

EVOLUTION

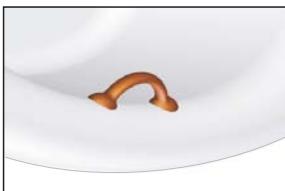
- GB** MOUNTING INSTRUCTIONS FOR THE EVOLUTION HANDLE
- D** MONTAGE DES HANDGRIFFS EVOLUTION
- PL** MONTAŻ UCHWYTÓW EVOLUTION
- HU** KAPAZSKODÓ SZERELÉS EVOLUTION
- RU** УСТАНОВКА РУЧКИ EVOLUTION
- BG** МОНТАЖ НА ДРЪЖКА EVOLUTION
- ES** MONTAJE DEL ARZÓN EVOLUTION
- FR** MONTAGE DE LA POIGNÉE EVOLUTION
- RO** MONTARE A MÂNERULUI PENTRU CADĂ EVOLUTION
- SK** MONTÁŽ MADLA EVOLUTION
- CZ** MONTÁŽ MADLA EVOLUTION



RAVAK®

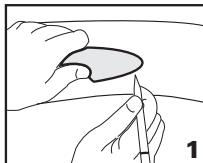
BASIC MOUNTING KIT

1. PU handle	1 pc
2. Galvanized screw M8x35mm	2 pcs
3. Galvanized washer 8.5mm diameter	2 pcs
4. Nut M8	2 pcs
5. Template	2 pcs



Mount the handle on the central part of the EVOLUTION bathtub, near the overflow. Design of the handle is in harmony with the bathtub outlines.

The handle must be mounted before installation of the bathtub. It cannot be mounted afterwards!



We recommend that you test the handle in different positions until the correct position for you has been found. Mount the handle on the upper rounded edge of the bathtub. The slight springiness of the handle allows it to be pressed into the exact place against the wall of the bathtub.

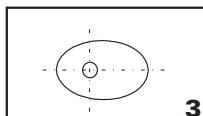
Place the handle into the desired position and with a soft pencil mark the exact shape of the seating part of the handle onto the bathtub.

1



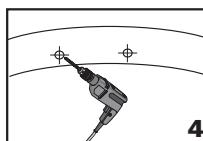
Recommended location of the handle is on the inner side of the upper bathtub edge, directed sideways upward, so that uppermost point of the handle arch is at the same level as the top of the bathtub rim (see pic. 2).

2



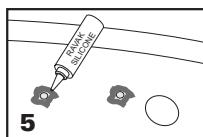
3

Remove the backing paper from the template and seat the clear, self-adhering foil of the template over the pre-marked shapes on the bathtub. Adjust it so that the shape of the template is symmetrical to the shape marked on the bathtub. ATTENTION: the templates are not symmetric! Follow the same steps for the other side of the handle. Visually check that the marked holes are correct by placing the handle over them.



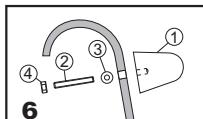
4

In the marked places on the inner side of the bathtub, drill holes of 2.6mm in diameter. Now, widen the holes to 8.5mm. Drill very carefully! Use only light pressure when drilling quickly and keep the drill upright (on the same angle as the threads of the handle).



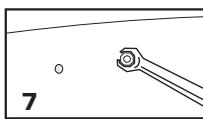
5

Before final placement of the handle, place a small amount of silicone on the outer side of the holes, under the washers.



6

Put the handle in place and tighten the M8 screws and washers from the under side of the bathtub. (Slight adjustments can be made by drilling the holes to a maximum of 10mm!).

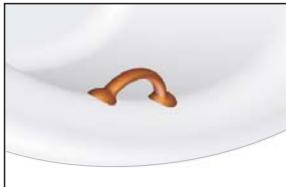


7

Tighten the screws normally. Over-tightening of the screws can cause deformation of the handle.

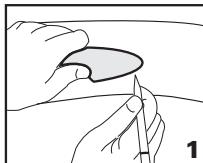
BASISMONTAGESATZ

1. Griff PU	1 St.
2. Verzinkte Schraube M 8x35 mm	2 St.
3. Verzinkte Unterlagscheibe Ø 8,5 mm	2 St.
4. Mutter M8	2 St.
5. Schablone	2 St.



Griff wird in der Mitte der Badewanne EVOLUTION montiert, in der Nähe des Überlaufes. Griff schiesst sich an krummen Linien der Badewanne.

Die Handgriffe werden vor dem Einbau der Wanne montiert, eine zusätzliche Montage ist nicht möglich!



Für die Wahl der günstigsten Position und vor allem der Höhe empfehlen wir die Plazierung des Handgriffs praktisch an der Wanne zu überprüfen. Griff wird am obere abgerundete Badewannekante gesetzt.

Den elastischen Handgriff kann man an der Fläche der Wanne nachformen.

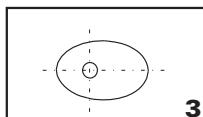
Den Handgriff in die gewählte Position an die Wanne bringen und mit einem weichen Stift den genauen Umriss des Aufsitzteils auf die Wanne markieren.

1



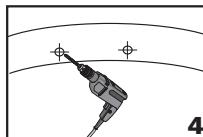
Empfohlene Lage des Griffes ist an der Innenseite des Oberrandes, schräg hinauf gerade so, dass der Griffbogen in selber Höhe wie die obere Badewannefläche ist. (siehe Zeich.2)

2



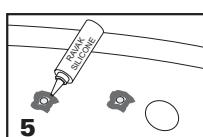
3

Von der Schablone das Deckpapier abnehmen und die durchsichtige selbstklebende Folie auf die vorgezeichnete Form auf der Wanne legen. Die Schablone so ausgleichen damit sie einen gleichmäßigen Abstand zwischen der Form auf der Wanne und der Folie auf der gesamten Umfassung hat. ACHTUNG! Schablonen sind nicht symmetrisch! Genauso auch am anderen Ende des Handgriffs vorgehen. Die markierten Öffnungen noch visuell durch Anlegen des Handgriffs an die Wanne kontrollieren.



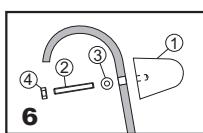
4

Von der Innenseite der Wanne Öffnungen von Ø 3 mm in die gekennzeichneten Stellen bohren, anschließend Öffnungen mit einem Ø 8,5 mm. Sehr vorsichtig bohren, nur mit wenig Druckkraft, bei höheren Umdrehungen, senkrecht zur Wanne (in der Achse des Handgrifftwindes).



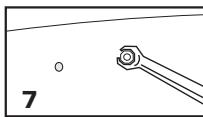
5

Vor der definitiven Befestigung des Handgriffs von der Außenseite um die Öffnung unter die Unterlagscheibe Silikonspachtel auftragen.



6

Den Handgriff anlegen und von der Außenseite mit den Schrauben M8 mit Unterlagscheibe befestigen. (Geringe Meßgenauigkeiten können durch Aufbohrung der Öffnungen von max. Ø 10 mm korrigiert werden).



7

Die Schrauben mit angemessener Kraft anziehen, damit es nicht zu einer Beschädigung des Handgriffes kommt.

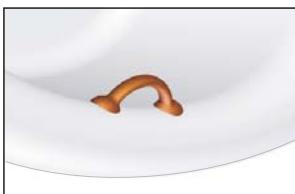
PL

MONTAŻ UCHWYTÓW EVOLUTION

RAVAK®

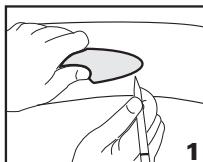
ZESTAW DO MONTAŻU

1. Uchwyt PU	1 szt
2. Śruba ocynkowana M 8x35 mm	2 szt
3. Podkładka ocynkowana Ø 8,5 mm	2 szt
4. Śruby M8	2 szt
5. Szablon	2 szt



Na wannę EVOLUTION uchwyt naley z amontować w środkowej części wanny w pobliżu przelewu. Kształtem nawiązuje do krzywizny wanny.

Uchwyty montujemy przed zabudowaniem wanny, późniejszy montaż jest niemożliwy!

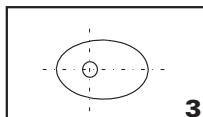
**1**

W celu wyboru najlepszego położenia uchwytu a przede wszystkim wysokości, zalecamy praktycznie sprawdzić miejsce umieszczenia uchwytu na wannie. Uchwyt należy zamontować na górnzej zaokrąglonej krawędzi wanny. Sprzęsty uchwytu można dokładnie dostosować do kształtu wanny.

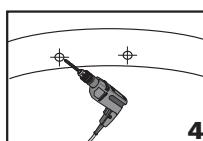
Przykładamy uchwyt w wybranej pozycji do powierzchni wanny i miękkim ołówkiem obrysowujemy jego styczne

**2**

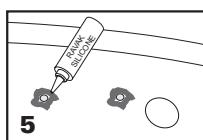
Zaleca się montaż uchwytu na wewnętrznej stronie górnej krawędzi, tak że łuk uchwytu jest skierowany do góry i znajduje się na wysokości równej górnej płaszczyźnie wanny (patrz rys.2)

**3**

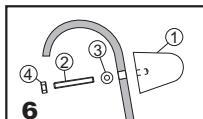
Z szablonu zdejmujemy papier ochronny i przykładamy go samoklejącą folią do obrysowanego kształtu uchwytu. Szablon wyrównujemy tak, aby była taka sama przerwa między kształtem na wannie i na folii na całym obwodzie. Uwaga: Szablony nie są symetryczne! Tak samo postępujemy na drugim końcu uchwytu. Oznaczone otwory należy wizualnie skontrolować przykładając do nich uchwyt.

**4**

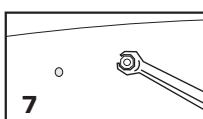
W oznaczonych miejscach wiercimy z wewnętrznej strony wanny otwory Ø 3 mm, a następnie otwory Ø 8,5 mm. Należy wiercić bardzo ostrożnie, nie używając dużej siły nacisku, przy wysokich obrotach prostopadle do wanny (w osi gwintu uchwytu).

**5**

Przed definitivenym zamocowaniem uchwytu nanosimy od strony zewnętrznej pod podkładkę silikon.

**6**

Przykładamy uchwyt i od zewnętrznej strony przykręcamy go śrubą M8 z podkładką. (Drobne niedokładności pomiaru możemy poprawić poprzez rozwierceniem otworów maksymalnie do Ø 10 mm!).

**7**

Śruby dokręcamy umiarkowaną siłą, aby nie doszło do deformacji uchwytu.

RAVAK POLSKA s.a., Kalęczyn 2B, 05-825 Grodzisk Mazowiecki, POLSKA

tel.: 22 / 755 40 30, fax: 22 / 755 43 90, e-mail: ravak@ravak.pl, e-mail: info@ravak.pl, www.ravak.pl

HU

KAPASZKODÓ SZERELÉS EVOLUTION

RAVAK®

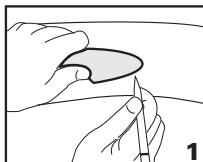
SZERELŐKÉSZLET TARTALMA

1. Poliuretán kapaszkodó	1 db
2. Cinkezett csavar M 8x35 mm	2 db
3. Cinkezett alátét Ø 8,5 mm	2 db
4. Anyacsavar M8	2 db
5. Sablon	2 db



Az EVOLUTION kádra a kapaszkodót a kád középső részén, a túlfolyó közelében kell elhelyezni. Formája igazodik a kád belső ívéhez.

A kapaszkodót a kád beszerelése előtt kell felszerelni, később nem lehet!

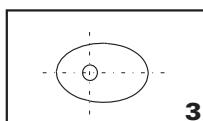


A legmegfelelőbb pozíció megtalálásához egyszerűen azt ajánljuk, hogy próbával találja meg a legjobb helyet, ahol a legjobban fekszik. A kapaszkodót a kád felső íves részén kell elhelyezni.

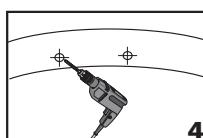
A megfelelő helyzetben puha ceruzával rajzolja körbe a kapaszkodó körvonalát a kádon. A kapaszkodó tengelyének párhuzamosnak kell lennie a kád rádiuszával, cca 30 mm-re a kád belső peremétől.



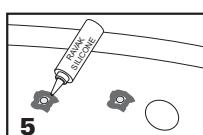
A kapaszkodó javasolt elhelyezése a kád felső - belső peremén, ferde helyzetben úgy, hogy a felső pontja egy szintben legyen a kád felső peremével.



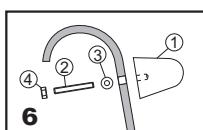
A sablonról vegye le a takarópapírt és helyezze a körberajzolt formára az öntapadós fóliát. Egyenesítse ki a sablont úgy, hogy egyforma legyen a hézag a rajzolt forma és a sablonon levő forma között a forma egész kerületén. FIGYELEM: A sablonok nem szimmetrikusak! Ugyanezt tegye a kapaszkodó másik végén. Amegjelölt nyílásokat ellenőrizze még le egyszer vizuálisan is a kapaszkodó felhelyezésével.



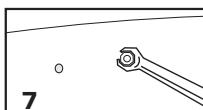
A kijelölt részeken belülről fúrja ki a nyílásokat (Ø 3 mm, és Ø 8,5 mm). Nagyon óvatosan fúrjon, kicsi nyomóerővel, magas fordulaton, merőlegesen a kádra.



A vegső felhelyezés előtt tegyen szilikonos tömítőt a nyílás külső részére a tömítés alá.



Tegye a helyére a kapaszkodót és az M8-as csavarral és az alátéttel erősítse fel. (A kisebb mérési hibákat a nyílások max. 10 mm-esre való nagyobbításával javíthatja ki.)



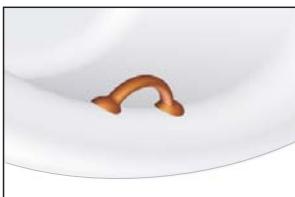
A csavarokat közepes erővel húzza meg, hogy ne deformálódjon a kapaszkodó.

RAVAK - Hungary Kft., 1142 Budapest, Erzsébet Királyné útja 125, HUNGARY

Tel.: 06(1) 223 13 15 - 16, Fax: 06(1) 223 13 14, e-mail: info@ravak.hu, www.ravak.hu

МОНТАЖНЫЙ НАБОР

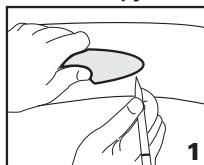
- | | |
|--------------------------------|-------|
| 1. Ручка PU | 1 шт. |
| 2. Болт оцинкованный M 8x35 мм | 2 шт. |
| 3. Шайба оцинкованная Ø 8,5 мм | 2 шт. |
| 4. Гайка M8 | 2 шт. |
| 5. Трафарет | 2 шт. |



Ручка к ванне EVOLUTION устанавливается в среднюю часть ванны, возле водослива. Вид ручки соответствует форме ванны.

Ручки устанавливаются до момента окончательной установки ванны.

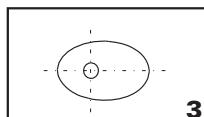
Установка ручек позже невозможна!



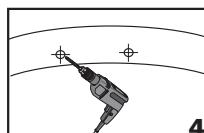
Экспериментально выберите оптимальное расположение ручки в ванне. Ручка монтируется к верхнему заокругленному краю ванны. Материал позволяет в случае необходимости откорректировать форму ручки. Приложите ручку к ванне и карандашом наметьте площадь соприкосновения ручки с ванной.



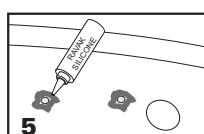
Предлагаем монтировать ручку к внутренней стороне верхней кромки, наискось вверх, чтобы изгиб ручки находился в высоте верхнего пространства ванны(см. рисунок 2)



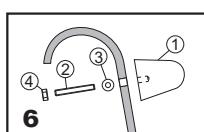
С трафарета снимите защитную пленку и приложите трафарет в намеченном месте к ванне. Выравните трафарет так, чтобы зазор между кривой на трафарете и кривой на ванне был одинаковый по всему периметру. **ВНИМАНИЕ:** шаблоны асимметрические Аналогично следуйте и на противоположном конце ручки. Намеченные отверстия визуально проверьте путем приложения к ним ручки.



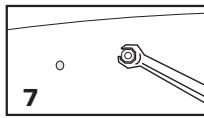
В намеченных местах вы сверлите с внутренней стороны ванны отверстия Ø 3 мм, затем отверстия Ø 8,5 мм. Сверлите аккуратно с применением небольшой силы, на повышенных оборотах дрели, перпендикулярно ванне.



До момента окончательной установки ручек с внешней стороны ванны по периметру отверстий нанесите слой силиконовой замазки.



Приложите ручки и с внешней стороны их закрепите шайбой и гайкой M8. (Мелкие неточности расположения можно откорректировать увеличением отверстий максимально до Ø 10 мм!)



Гайки докрутите с применением небольшой силы, чтобы не деформировались ручки.

ОСНОВЕН КОМПЛЕТ ЗА МОНТАЖ

- | | |
|----------------------------------|-------|
| 1. Ръкохватка PU | 1 бр. |
| 2. Болт поцинкован M 8x35 мм | 2 бр. |
| 3. Подложка поцинкована Ø 8,5 мм | 2 бр. |
| 4. Винт самопробивен M8 | 2 бр. |
| 5. Шаблон | 2 бр. |



Ръкохватката на вана "EVOLUTION" се монтира в средната част на ваната, в близост до преливника. По форма е продължение на кривите линии на ваната.

ДРЪЖКИТЕ ТРЯБВА ДА СЕ МОНТИРАТ ПРЕДИ ВГРАЖДАНЕТО НА ВАНАТА, ДОПЪЛНИТЕЛНО МОНТИРАНЕ НЕ Е ВЪЗМОЖНО!

1

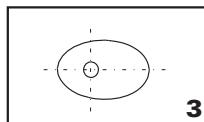
За да изберете най-подходящата позиция и предимно височина препоръчваме ви да изprobвате на практика позицията на дръжката върху ваната. Ръкохватката се инсталира на горния заоблен край на ваната. Гъвкава дръжка може да се оформи според повърхност на ваната.

Оста на ръкохватката би трябвало да бъде успоредна на радиуса на ваната, приблизително 30 mm от външния ръб.



2

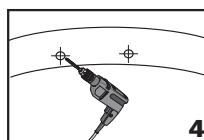
Препоръченото разположение на ръкохватката е върху вътрешната страна на горния край, косо нагоре така, че дъгата на ръкохватката да е на същата височина както горната повърхнина на ваната (виж. рис. 2).



3

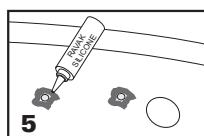
Махнете предпазваща хартия от шаблона и сложете прозрачното лепящо фолио върху очертания контур върху ваната. Шаблона изравнете така, да има същото разстояние между линията очертана върху ваната и фолиото по цялата обиколка. ВНИМАНИЕ: Шаблоните не са симетрични!

По същия начин постъпвайте и с другия край на дръжката. Очертаните отвори конзолирайте още веднъж визуално като сложите дръжката върху ваната.



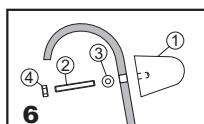
4

На отбеляните места пробийте с бормашина от вътрешна страна дупки Ø 3 mm и след това дубки Ø 8,5 mm. Трябва да работите много внимателно, да не натискате много, с по-високи обороти, вертикално към ваната (в ос на винт на дръжката). Пробвайте да завинтите дръжката.



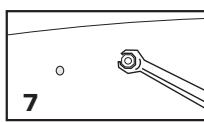
5

Преди окончателното закрепване на дръжката сложете от външната страна около дупката под подложката силиконов уплътнител.



6

Допрете дръжките и от външната страна ги закрепете с болтове M8 с подложка. (Малки неточности може да поправите ако увеличите дупките до максимално Ø 10 mm!)

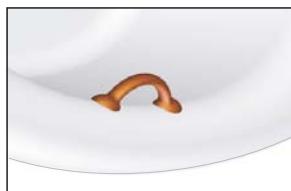


7

Болтове затегнете с умерена сила за да не се деформира ваната.

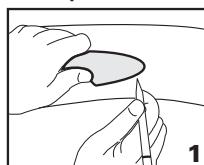
JUEGO DE MONTAJE PRINCIPAL

1. Pasamanos PU	1 pza
2. Tornillo M8 x 35 galvanizado	2 pzas
3. Arandela Ø 8,5 mm galvanizado	2 pzas
4. Tuerca M8	2 pzas
5. Plantilla	2 pzas



En la bañera EVOLUTION se instala el pasamanos en la parte central de la bañera, cerca del rebosadero. Su forma copia las curvas de la bañera.

Los arzones deben ser montados antes del empotramiento de la bañera, la instalación posterior no es posible!

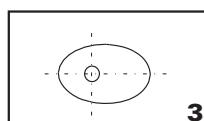


Para lograr la posición y sobre toda altura más adecuada, se recomienda probar su colocación en práctica dentro de la bañera. El pasamanos se instala en el borde superior redondeado de la bañera. El arzón flexible copia exactamente la forma de la bañera. Aplique el asa a la bañera y copie suavemente encima de la bañera la superficie de contacto del arzón usando un lápiz blando.

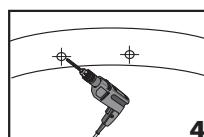
Retire el papel de cobertura del patrón y aplique la laminilla autoadhesiva transparente encima de la forma deseada en la bañera.



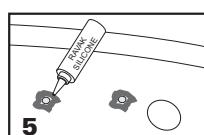
La posición recomendada del pasamanos está en el interior del borde superior, en posición oblicua hacia arriba, de modo que el arco del pasamanos esté al mismo nivel que la superficie superior de la bañera (véase el dibujo 2)



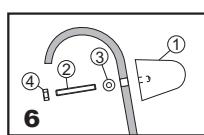
Alinee el patrón de tal manera que el espacio entre el diseño en la bañera y la laminilla sea igual en todo el contorno. ATENCIÓN: El patrón mayor no es simétrico! Prosiga de la misma manera con el otro asas. Revise visualmente los orificios marcados aplicando el arzón a la bañera.



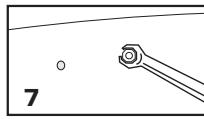
Taladre en los lugares marcados del lado interno de la bañera orificios Ø 3 mm, luego orificios Ø 8,5 mm. Taladre con máxima cautela, aplicando solamente una leve presión, en altas revoluciones, perpendicularmente a la bañera (en el eje de la rosca del arzón).



Antes de fijar definitivamente el arzón aplique masilla de silicone en vuelta del orificio del lado externo por bajo de la arandela.



Adjunte el asa y fíjelo del lado externo usando tornillos M8 con arandela y tuerca M8. (Pequeñas imprecisiones de la medición pueden ser corregidas retaladrando los orificios a Ø 10 mm como máximo!)



Ajuste los tornillos usando una fuerza adecuada para no deformar el asa.

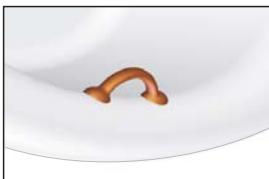
FR

MONTAGE DE LA POIGNÉE EVOLUTION

RAVAK

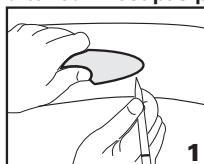
Assortiment de montage

1. Poignée PU	1 pc
2. vis zingué M 8x35 mm	2 pcs
3. rondelle zinguée Ø 8,5 mm	2 pcs
4. écrou M8	2 pcs
5. gabarit	2 pcs



Sur les baignoires EVOLUTION, la main courante se monte dans la partie centrale de la baignoire, à proximité du trop-plein. D'un point de vue forme, elle rejoint les courbes de la baignoire.

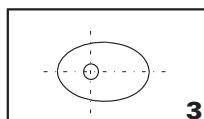
Il faut faire le montage des poignées avant l'installation définitive de la baignoire, le montage ultérieur n'est pas possible.



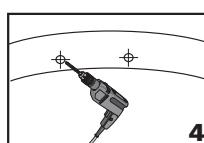
Nous recommandons d'essayer la meilleure position (hauteur, orientation) des poignées. La main courante se place sur le bord arrondi supérieur de la baignoire. Contournez d'un crayon la forme de la surface de contact de la poignée sur la baignoire.



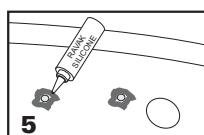
La position recommandée pour la main courante se trouve sur le côté intérieur du bord supérieur, en biais vers le haut de manière à ce que l'arc de la main courante se trouve à la même hauteur que la surface supérieure de la baignoire (voir la figure 2).



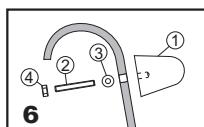
Enlevez le papier protectrice du gabarit et mettez la feuille autoadhésive sur la forme contournée à la baignoire. Equilibrez le gabarit pour qu'il corresponde avec la forme contournée à la baignoire. ATTENTION : Les gabarits ne sont pas symétriques! Contrôlez visuellement la précision du travail.



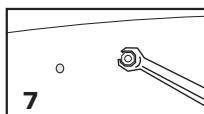
Au points marqués, forez les trous Ø 3 mm et puis les trous Ø 8,5 mm. Forez avec précaution, perpendiculairement à la baignoire (suivant l'axe du filetage de la poignée).



Avant de fixer définitivement la poignée, mastiquez de l'extérieur les endroits au-dessous des rondelles.



Fixez les poignées par les vis M 8 avec des rondelles (corrigez de menues incorrections par le reforrage des trous à Ø 10 mm au maximum!).



Serrez les vis avec précaution pour ne pas déformer les poignées.

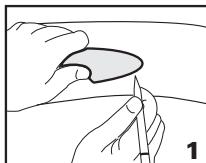
KITUL DE BAZĂ PENTRU MONTARE

1. mâner din PU	1 buc.
2. șurub galvanizat M 8x35 mm	2 buc.
3. șaiarbă galvanizată Ø 8,5 mm	2 buc.
4. piuliță M8	2 buc.
5. șaiarbă din plastic	2 buc.



La cada EVOLUTION mânerul se montează în partea centrală a căzii, în apropierea deversorului. Se încadrează armonios în liniile curbe ale căzii.

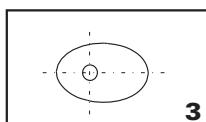
Mânerul trebuie montat înainte de instalarea căzii. Nu poate fi montat după!



Vă recomandăm să potriviți mânerul în diferite poziții până găsiți poziția corectă. Mânerul se fixează pe marginea rotunjită superioară a căzii. Ușoara elasticitate a mânerului permite așezarea în poziție exactă în funcție de forma căzii.

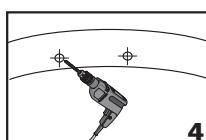


Poziția recomandată a mânerului este pe partea interioară a marginii superioare, oblic în sus, în aşa fel încât arcuirea mânerului să fie la aceeași înălțime cu suprafața superioară a căzii (viz. obr.2).

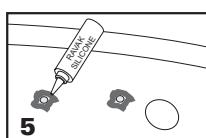


Axa mânerului trebuie să fie la același nivel cu marginea superioară a căzii. Înlăturăți hârtia suport de pe şablon și puneti folia transparentă, autoadezivă a şablonului peste profilele deja marcate pe cadă. ATENȚIE: Şabloanele nu sunt simetrice.

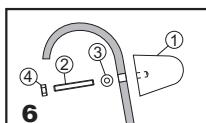
Repetați etapele și pentru cealaltă parte. Verificați dacă găurile marcate sunt corecte prin așezarea mânerului peste ele.



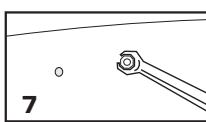
În locurile marcate pe interiorul căzii, dați găuri cu diametrul de 3 mm. Apoi lărgiți găurile până obțineți un diametru de 8,5 mm. Procedați cu atenție! Folosiți o bormașină cu variator.



Înainte de așezarea finală a mânerului, puneti o mică cantitate de silicon pe partea exterioară a găurilor, sub șaiibe.



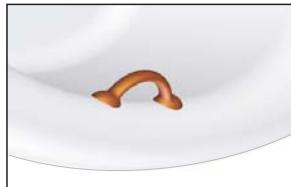
Așezați mânerul și strângeți șuruburile M8 și șaibele de pe cealaltă parte a căzii (se pot face unele ajustări dând găuri cu un diametru maxim de 10 mm).



Strângeți șuruburile. Dacă strângeți prea tare șuruburile puteți deforma mânerul.

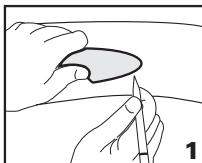
ZÁKLADNÁ MONTÁŽNA SADA

1. Madlo PU	1 ks
2. Skrutka pozinkovaná M 8x35 mm	2 ks
3. Podložka pozinkovaná Ø 8,5 mm	2 ks
4. Matica M8	2 ks
5. Šablóna	2 ks



Na vaňu EVOLUTION sa montuje madlo do strednej tvarovanej časti vane, blízko odtoku. Tvarovo nadváže na krivky vane.

Madlá sa montujú pred zabudovaním vane, dodatočná montáž nie je možná!

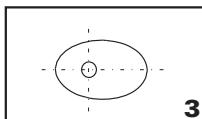


Na určenie najvhodnejšej polohy odporúčame prakticky odskúsať umiestnenie madla na vani. Madlo sa osadzuje na horní zaoblený okraj vane. Pružné madlo je možné presne dotvarovať na plochu vane.

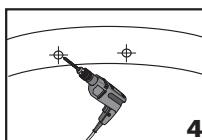
Priložte madlo do zvolenej polohy na vaňu a mäkkou ceruzkou označte na vani presný obrys dosadacej časti.



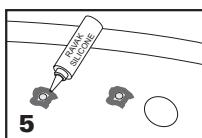
Odporúčaná poloha madla je na vnútorej strane horného okraja, šikmo vzhľru tak, že oblúk madla je v rovnakej výši ako horná plocha vaně (viz. obr. 2).



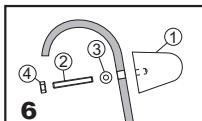
Zo šablóny snímte krycí papier a priložte priebehadnú samolepiaci fóliu na predkreslený tvar na vani. Šablónu vyrovajte tak, aby mala rovnakú medzeru medzi tvarom na vani a na fólii po celom obvode. POZOR: Šablóny nie sú symetrické! Rovnako postupujte aj na druhom konci madla. Označené otvory prekontrolujte vizuálne priložením madla k vani.



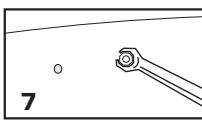
V označených miestach vyvŕtajte zo vnútorej strany vane otvory Ø 3 mm, potom otvory Ø 8,5 mm. Vŕtajte veľmi opatrné, iba malou prítlačnou silou, pri vyšších otáčkách, kolmo na vaňu (v osi závitu madla).



Pred definitívnym upevnením madla naneste z vonkajšej strany okolo otvoru pod podložku silikónový tmel.



Priložte madla a z vonkajšej strany ich pripevnite skrutkami M8 s podložkou. (Malé nepresnosti merania môžete napraviť prevŕtaním otvorov maximálne na Ø 10 mm!)



Skrutky doťahujte primeranou silou, aby nedošlo k deformácii vane.

CZ

MONTÁŽ MADLA EVOLUTION

RAVAK

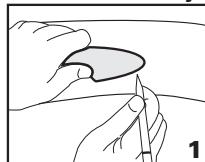
ZÁKLADNÍ MONTÁŽNÍ SADA

1. Madlo PU	1 ks
2. Šroub pozinkovaný M 8x35 mm	2 ks
3. Podložka pozinkovaná Ø 8,5 mm	2 ks
4. Matice M8	2 ks
5. Šablona	2 ks



Na vanu EVOLUTION se montuje madlo do střední části vany, blízko přepadu. Tvarově navazuje na křivky vany.

Madla se montují před zabudováním vany, dodatečná montáž není možná!



Pro zvolení nejvhodnejší polohy doporučujeme prakticky odzkoušet umístění madla na vaně. Madlo se osazuje na horní zaoblený okraj vany. Pružné madlo lze přesně dotovarovat na plochu vany.

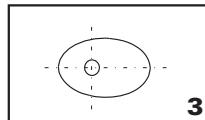
Přiložte madlo do zvolené polohy na vanu a měkkou tužkou označte na vaně přesný obrys dosedací části.

1



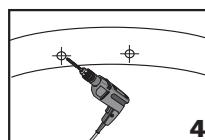
Doporučená poloha madla je na vnitřní straně horního okraje, šikmo vzhůru tak, že oblouk madla je ve stejně výši jako horní plocha vany (viz. obr. 2).

2



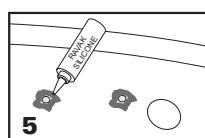
3

Ze šablony sejměte krycí papír a přiložte průhlednou samolepkou folii na předkreslený tvar na vaně. Šablonu vyrovnejte tak, aby měla stejnometernou mezitu mezi tvarem na vaně a na folii po celém obvodu. POZOR: Šablony nejsou symetrické! Stejně postupujte i na druhém konci madla. Označené otvory překontrolujte ještě vizuálně přiložením madla k vaně.



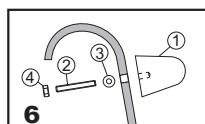
4

V označených místech vyvrťte otvory Ø 3 mm, následně otvory Ø 8,5 mm. Vrtejte velice opatrně, pouze malou přítlačnou silou, při vyšších otáčkách, kolmo na vanu (v ose závitu madla).



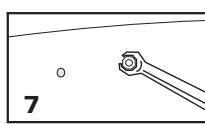
5

Před definitivním upevněním madla naneste okolo otvoru pod podložku silikonový tmel.



6

Přiložte madlo a připevněte ho šrouby M8 s podložkou a maticí M8. (Drobné nepřesnosti měření můžete napravit převrtáním otvorů maximálně na Ø 10 mm!)



7

Šrouby dotahujte přiměřenou silou, aby nedošlo k deformaci madel.